

Anexo 11 referido en el capítulo 11  
Entidades

Parte A  
Entidades comprendidas por Japón

Sección 1  
Entidades del Gobierno Central

El capítulo 11 se aplicará a todas las entidades comprendidas por la Ley de Contabilidad (Ley No. 35 de 1947):

- House of Representatives
- House of Councillors
- Supreme Court
- Board of Audit
- Cabinet
- National Personnel Authority
- Cabinet Office
- Imperial Household Agency
- Fair Trade Commission
- National Public Safety Commission  
(National Police Agency)
- Defense Agency
- Financial Services Agency
- Ministry of Public Management, Home Affairs, Posts and Telecommunications
- Ministry of Justice
- Ministry of Foreign Affairs
- Ministry of Finance
- Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology
- Ministry of Health, Labour and Welfare
- Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries
- Ministry of Economy, Trade and Industry
- Ministry of Land, Infrastructure and Transport
- Ministry of the Environment

Notas a la sección 1:

1. Las entidades comprendidas por la Ley de Contabilidad incluyen todas sus subdivisiones internas, órganos independientes, organizaciones adjuntas y otras organizaciones y oficinas de sucursales locales previstas en la Ley de Organización del Gobierno Nacional (Ley No. 120 de 1948) y la Ley que Establece la Oficina del Gabinete (Ley No. 89 de 1999).
2. El capítulo 11 no se aplicará a los contratos que sean adjudicados a cooperativas o asociaciones de acuerdo con las leyes y reglamentaciones existentes a la entrada en vigor de este Acuerdo.

Sección 2  
Entidades del Gobierno Local

Ninguna.

Sección 3  
Otras Entidades

El capítulo 11 se aplicará a las siguientes entidades:

1. Grupo A

- Japan Water Agency
- Japan Green Resources Agency
- Japan National Oil Corporation ( Nota 1)
- Japan Railway Construction, Transport and Technology Agency (Notas 2 y 3)
- Narita International Airport Corporation
- Japan Highway Public Corporation
- Metropolitan Expressway Public Corporation
- Hanshin Expressway Public Corporation
- Honshu-Shikoku Bridge Authority
- Urban Renaissance Agency (Nota 2)
- Japan Science and Technology Agency
- Japan Nuclear Cycle Development Institute (Nota 4)
- Japan Environmental Safety Corporation
- Japan International Cooperation Agency
- Welfare and Medical Service Agency
- Government Pension Investment Fund
- Agriculture and Livestock Industries Corporation
- Japan Oil, Gas and Metals National Corporation (Nota 1)
- Organization for Small & Medium Enterprises and Regional Innovation, JAPAN
- Japan Post
- Japan Labour Health and Welfare Organization
- Employment and Human Resources Development Organization of Japan
- Okinawa Development Finance Corporation
- National Life Finance Corporation
- Agriculture, Forestry and Fisheries Finance Corporation
- Japan Finance Corporation for Small and Medium Enterprise
- Housing Loan Corporation
- Japan Finance Corporation for Municipal Enterprises
- Development Bank of Japan
- Japan Bank for International Cooperation
- Tokyo Metro Co., Ltd (Nota 2)
- Northern Territories Issue Association
- National Consumer Affairs Center of Japan
- Japan Atomic Energy Research Institute (Nota 4)
- RIKEN (Nota 4)
- Environmental Restoration and Conservation Agency
- Fund for the Promotion and Development of the Amami Islands
- Japan Foundation
- Japan Student Services Organization

- Japan Arts Council
- Japan Society for the Promotion of Science
- University of the Air Foundation
- National Agency for the Advancement of Sports and Health
- Social Insurance Medical Fee Payment Fund
- National Center for Persons with Severe Intellectual Disabilities, Nozominosono
- Japan Racing Association
- Mutual Aid Association for Agriculture, Forestry and Fishery Organization Personnel
- The National Association of Racing
- Farmers' Pension Fund
- Japan Keirin Association
- Japan External Trade Organization
- Japan Motorcycle Racing Organization
- New Energy and Industrial Technology Development Organization
- Japan National Tourist Organization
- The Japan Institute for Labour Policy and Training
- The Promotion and Mutual Aid Corporation for Private Schools of Japan
- Organization for Workers' Retirement Allowance Mutual Aid

## 2. Grupo B

- National Archives of Japan
- National Institute of Information and Communications Technology
- National Research Institute of Fire and Disaster
- National Research Institute of Brewing
- National Center for University Entrance Examinations
- National Institute of Special Education
- National Olympics Memorial Youth Center
- National Women's Education Center
- National Youth Houses
- National Children's Centers
- The National Institute for Japanese Language
- National Science Museum
- National Institute for Materials Science
- National Research Institute for Earth Science and Disaster Prevention
- National Institute of Radiological Sciences
- National Museum of Art
- National Museum
- National Research Institute for Cultural Properties
- National Center for Teachers' Development
- National Institute of Health and Nutrition
- National Institute of Industrial Safety
- National Institute of Industrial Health
- Center for Food Quality, Labeling and Consumer Services
- National Center for Seeds and Seedlings
- National Livestock Breeding Center
- Fertilizer and Feed Inspection Services
- Agricultural Chemicals Inspection Station
- The National Farmers Academy
- Forest Tree Breeding Center
- National Salmon Resources Center

- National Fisheries University
- National Agriculture and Bio-oriented Research Organization
- National Institute of Agrobiological Sciences
- National Institute for Agro-Environmental Sciences
- National Institute for Rural Engineering
- National Food Research Institute
- Japan International Research Center for Agricultural Sciences
- Forestry and Forest Products Research Institute
- Fisheries Research Agency
- Research Institute of Economy, Trade and Industry
- National Center for Industrial Property Information
- Nippon Export and Investment Insurance
- National Institute of Advanced Industrial Science and Technology
- National Institute of Technology and Evaluation
- Public Works Research Institute
- Building Research Institute
- National Traffic Safety and Environment Laboratory
- National Maritime Research Institute
- Port and Airport Research Institute
- Electronic Navigation Research Institute
- Civil Engineering Research Institute of Hokkaido
- Marine Technical College
- National Institute for Sea Training
- Schools for Seafarers Training
- Civil Aviation College
- National Institute for Environmental Studies
- Labor Management Organization for USFJ Employees
- National Agency for Vehicle Inspection
- National Statistics Center
- Japan Mint
- National Printing Bureau
- National Hospital Organization
- Japan Nuclear Energy Safety Organization
- National University Corporation
- Inter-University Research Institute Corporation
- Institute of National Colleges of Technology, Japan
- National Institution for Academic Degrees and University Evaluation
- Center for National University Finance and Management
- National Institute of Multimedia Evaluation

Notas a la sección 3:

1. El capítulo 11 no se aplicará a los contratos que sean adjudicados a cooperativas o asociaciones de acuerdo con las leyes y reglamentaciones existentes a la entrada en vigor de este Acuerdo.
2. El capítulo 11 no se aplicará a los contratos que las entidades del Grupo A adjudiquen con el propósito de realizar sus actividades diarias para la generación de ganancias que sean expuestas a las fuerzas competitivas del mercado. Esta nota no debe usarse de tal manera que evada las disposiciones del capítulo 11.

3. Notas para entidades específicas:

Nota 1 Las compras relacionadas con inspecciones geológicas y geofísicas no están incluidas.

Nota 2 Las compras relacionadas a la seguridad operativa del transporte no están incluidas.

Nota 3 La compra de barcos cuando la propiedad es compartida con empresas privadas no está incluida.

Nota 4 Las compras que pueden conducir a la divulgación de información incompatible con los propósitos del Tratado sobre la No Proliferación de las Armas Nucleares o con los acuerdos internacionales sobre derechos de propiedad intelectual no están incluidas. Las compras para actividades relacionadas con la seguridad dirigidas al manejo y utilización de materiales radioactivos y en respuesta a emergencias de instalaciones nucleares no están incluidas.

Parte B

Entidades comprendidas por México

Sección 1

Entidades del Gobierno Federal

1. Secretaría de Gobernación, incluye:
  - Secretaría General del Consejo Nacional de Población.
  - Archivo General de la Nación.
  - Instituto Nacional de Estudios Históricos de la Revolución Mexicana.
  - Centro Nacional de Prevención de Desastres.
  - Instituto Nacional para el Federalismo y el Desarrollo Municipal.
  - Secretaría Técnica de la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Ilustradas.
  - Centro de Producción de Programas Informativos y Especiales.
  - Coordinación General de la Comisión Mexicana de Ayuda a Refugiados.
  - Instituto Nacional de Migración.
  - Secretaría Técnica de la Comisión para Asuntos de la Frontera Norte.
2. Secretaría de Relaciones Exteriores, incluye:
  - Sección Mexicana de la Comisión Internacional de Límites y Aguas México - EE.UU.
  - Sección Mexicana de la Comisión Internacional de Límites y Aguas México - Guatemala -Belice.
  - Instituto de México.
3. Secretaría de Hacienda y Crédito Público, incluye:
  - Comisión Nacional Bancaria y de Valores.
  - Comisión Nacional de Seguros y Fianzas.
  - Instituto Nacional de Estadística, Geografía e Informática.
  - Servicio de Administración Tributaria.
  - Servicio de Administración de Bienes Asegurados.
  - Comisión Nacional del Sistema de Ahorro para el Retiro.
4. Secretaría de Agricultura, Ganadería, Desarrollo Rural, Pesca y Alimentación, incluye:
  - Instituto Mexicano de Tecnología del Agua.
  - Instituto Nacional de Investigaciones Forestales Agrícolas y Pecuarias.
  - Apoyos y Servicios a la Comercialización Agropecuaria (ASERCA).
  - Comisión Nacional de Acuacultura y Pesca.
  - Servicio Nacional de Sanidad, Inocuidad y Calidad Agroalimentaria.
  - Servicio de Información y Estadística Agroalimentaria y Pesquera.

- Servicio Nacional de Inspección y Certificación de Semillas.
- Instituto Nacional de Pesca.
- 5. Secretaría de Comunicaciones y Transportes, incluye:
  - Comisión Federal de Telecomunicaciones.
  - Instituto Mexicano de Transporte.
- 6. Secretaría de Economía, incluye:
  - Comisión Federal de Mejora Regulatoria.
  - Comisión Federal de Competencia.
- 7. Secretaría de Educación Pública, incluye:
  - Instituto Nacional de Antropología e Historia.
  - Instituto Nacional de Bellas Artes y Literatura.
  - Radio Educación.
  - Centro de Ingeniería y Desarrollo Industrial.
  - Consejo Nacional para la Cultura y las Artes.
  - Comisión Nacional del Deporte.
  - Instituto Nacional de Derechos de Autor.
- 8. Secretaría de Salud, incluye:
  - Administración del Patrimonio de la Beneficencia Pública.
  - Centro Nacional de la Transfusión Sanguínea.
  - Laboratorios de Biológicos y Reactivos de México, S.A. de C.V..
  - Centro Nacional de Rehabilitación.
  - Centro Nacional para la Prevención y Control del VIH/SIDA.
  - Centro Nacional de Vigilancia Epidemiológica.
  - Centro Nacional para la Salud de la Infancia y Adolescencia.
  - Comisión Federal para la Protección contra Riesgos Sanitarios.
  - Servicios de Salud Mental.
  - Comisión Nacional de Arbitraje Médico.
  - Centro Nacional de Transplantes.
- 9. Secretaría del Trabajo y Previsión Social, incluye:
  - Procuraduría Federal de la Defensa del Trabajo.
- 10. Secretaría de la Reforma Agraria, incluye:
  - Procuraduría Agraria.
  - Registro Agrario Nacional.
- 11. Secretaría de Medio Ambiente y Recursos Naturales.
- 12. Procuraduría General de la República.
- 13. Secretaría de Energía, incluye:
  - Comisión Nacional de Seguridad Nuclear y Salvaguardias.
  - Comisión Nacional para el Ahorro de Energía.
  - Comisión Reguladora de Energía.
- 14. Secretaría de Desarrollo Social, incluye:
  - Comisión Nacional de Fomento a la Vivienda.
  - Coordinación Nacional del Programa de Educación, Salud y Alimentación.
- 15. Secretaría de Turismo.
- 16. Secretaría de la Función Pública.
- 17. Comisión Nacional de Zonas Áridas.
- 18. Comisión Nacional de los Libros de Texto Gratuitos.
- 19. Comisión Nacional de Derechos Humanos.
- 20. Consejo Nacional de Fomento Educativo.

21. Secretaría de la Defensa Nacional.
22. Secretaría de Marina.
23. Secretaría de Seguridad Pública, incluye:
  - Secretariado Ejecutivo del Sistema Nacional de Seguridad Pública.
  - Policía Federal Preventiva.
  - Prevención y Readaptación Social.
  - Consejo de Menores.

## Sección 2 Empresas Gubernamentales

1. Talleres Gráficos de México.
2. Aeropuertos y Servicios Auxiliares (ASA).
3. Caminos y Puentes Federales de Ingresos y Servicios Conexos (CAPUFE).
4. Servicio Postal Mexicano.
5. Telecomunicaciones de México (TELECOM).
6. Petróleos Mexicanos (PEMEX) (No incluye las compras de combustibles y gas).
  - PEMEX Corporativo.
  - PEMEX Exploración y Producción.
  - PEMEX Refinación.
  - PEMEX Gas y Petroquímica Básica.
  - PEMEX Petroquímica.
  - Petroquímica Camargo S.A. de C.V..
  - Petroquímica Cangrejera S.A. de C.V..
  - Petroquímica Cosoleacaque S.A. de C.V..
  - Petroquímica Escolín S.A. de C.V..
  - Petroquímica Morelos S.A. de C.V..
  - Petroquímica Pajaritos S.A. de C.V..
  - Petroquímica Tula S.A. de C.V..
7. Comisión Federal de Electricidad (CFE).
8. Consejo de Recursos Minerales.
9. Distribuidora e Impulsora Comercial Conasupo S.A. de C.V. (DICONSA).
10. Leche Industrializada Conasupo, S.A. de C.V. (LICONSA) (No incluye las compras de bienes agrícolas adquiridos para programas de apoyo a la agricultura o bienes para la alimentación humana).
11. Procuraduría Federal del Consumidor.
12. Instituto de Seguridad y Servicios Sociales de los Trabajadores del Estado (ISSSTE).
13. Instituto Mexicano del Seguro Social (IMSS).
14. Sistema Nacional para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF) (No incluye las compras de bienes agrícolas adquiridos para programas de apoyo a la agricultura o bienes para la alimentación humana).
15. Instituto de Seguridad Social para las Fuerzas Armadas Mexicanas.
16. Instituto Nacional Indigenista (INI).
17. Instituto Nacional para la Educación de los Adultos.
18. Centro de Integración Juvenil.
19. Instituto Nacional de las Personas Adultas Mayores.
20. Comité Administrador del Programa Federal de Construcción de Escuelas (CAPFCE).
21. Comisión Nacional del Agua.
22. Comisión para la Regularización de la Tenencia de la Tierra.

23. Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología (CONACYT).
24. NOTIMEX S.A. de C.V..
25. Instituto Mexicano de Cinematografía.
26. Lotería Nacional para la Asistencia Pública.
27. Pronósticos para la Asistencia Pública.
28. Instituto Nacional de las Mujeres.
29. Grupo Aeroportuario de la Ciudad de México S.A. de C.V..
30. Aeropuerto Internacional de la Ciudad de México, S.A. de C.V..
31. Servicio Aeroportuario de la Ciudad de México, S.A. de C.V..
32. Instituto Mexicano de la Propiedad Industrial.
33. Comisión Nacional Forestal.
34. Instituto Mexicano de la Juventud.
35. Ferrocarril del Istmo de Tehuantepec.
36. Consejo de Promoción Turística de México, S.A. de C.V..

Sección 3  
Entidades del Gobierno Subfederal

Ninguna.